

### 潮店

流连

格调

影音

味道

悦动

买手



新民夜上海  
越夜越精彩

八小时之外，大好休闲时光，兜兜逛逛、看戏听歌、运动健身、血拼美食。引领时尚，廓清风气，更多精彩，尽在新民夜上海！

视觉设计：黄娟  
本版编辑：刘珍华

憨态可掬



申之魅

# 把『毛孩子』当家人 用心经营用爱浇灌

◆ 木白

在闹市区的街角处，开着这样一家宠物店：店门口的“外摆”区域内，放着精致的小香猪“小舍”，围拢起宠物鸭的“领地”，牵着绳子的狗狗在一旁玩耍。茶桌旁，经常坐着一位爱笑的胖乎乎的“大叔”，他就是店主翟江。

如果你愿意坐下来，那么，他会给你泡一壶茶，聊上一个下午。说不定，你们就能成为很好的朋友；如果你恰好又是一位喜欢猫猫狗狗的爱宠人士，那么，这家店一定不容错过。因为，经营这家宠物店十余年来，这位“大叔”保持着“快乐”的童心、“善良”的初心，对宠物和顾客，他都热情而真诚相待。

采访对象供图



### 爱宠缘于爱心

走进位于陆家浜路521弄2号的三三宠物俱乐部，你大概率会看到两只通体雪白、憨态可掬的古牧和萨摩耶迎面而来。这时，“大叔”开口了：“这是我养的古牧，就是我的‘月老’，帮我娶到了老婆。”原来，翟江和她的妻子在遛狗时相知、相遇，最终走到了一起。他们在婚礼上，也牵着狗狗，走上红毯，让宠物见证彼此的爱情。

“你只有把宠物当成自己的家人，才会有爱心，才会真正掏心窝子对它们好。”翟江直言，自己不是那种“纯商人”，开口闭口就推荐顾客购买血统纯、价格高的猫狗。“对宠物来说，有一位爱惜它们的主人，是福气。同样的，把宠物当人去宠爱，它们也会给你福报。”

翟江从小在原南市区的弄堂里长大，与猫狗有着不解之缘。“小时候，一只流浪猫从弄堂里跑到家里来，我收留了它。不过，很快猫咪就走了。”翟江为此哭了三晚，最终，他萌生了一个想法：长大后，开一家宠物店。

### 个性服务贴心

儿时的梦想成为了现实，但翟江的思考却没有停止。连店员也说，老板在业务方面，是非常用心的。

有多用心？翟江表示，每天从早上9时开门营业，到晚上9时关门，他几乎都在店里，观察、照料着他的

疾病治疗 · 大小手术 · 疫苗接种 · 保健咨询

电话：63698338

营业时间：

9:00-21:00

店址：黄浦区陆家浜路521弄2号103,104室

交通便捷指数：★★★★★ 宠物店地处黄浦区陆家浜路板块，交通便利，附近有多条轨交、公交线路直达。

价格指数：★★★★☆ 店内提供价格合理、来源可靠的宠物与相应商品、服务，性价比较高。

服务亲和指数：★★★★★ 富有爱心和亲和力的“老板”会全程陪同，定制个性化的服务内容，让爱宠人挑选心仪的宠物，让宠物找到有爱心的主人。

盲盒’，宠物被人遗弃、虐待……看到这些，我都很心痛。”翟江说，人与宠物，应是共同照顾的关系。宠物陪伴人成长，给人以心灵上的慰藉。“很多时候，其实不是我去养它们，而是它们给我力量和慰藉。”

作为民革成员、上海市文明养犬义务宣传员，翟江同样希望，通过自己的门店，能够为广大爱宠人士搭建一个平台，去为社会做更多的贡献。他也是这么做的，定期下社区，为居民们举办文明养犬的义务讲座。“看到一些居民从‘粗放式’养犬到牵绳戴狗罩养狗，我很有成就感。”

翟江还打算，让更多的市民前来“撸宠”，让宠物能抚慰更多需要帮助的人群。“比如，学生存在课业压力，我愿意组织免费的公益活动，周末邀请学生们过来，与宠物亲密接触，舒缓一下情绪。让学生们亲近、热爱小动物，进而更与人为善，懂事明理。”

翟江的愿望逐步变为现实。10月下旬，一个阳光灿烂的午后，彩虹笔儿童健康发展中心组织了“星宠相伴”活动，一群“星星的孩子”来到门店内。9岁的自闭症儿童小舟望着猫猫狗狗，起初还有些害羞，当一只金渐层主动过来蹭她的手时，她开心地把它轻轻地抱在怀里。

“有研究表明，宠物能够给自闭症儿童的康复提供帮助。”看到孩子们和宠物亲密接触，翟江开心地笑了。“如果你也喜欢宠物，希望邂逅一份与宠物的缘分，那就来我店里坐坐吧，随时欢迎！”这位胖乎乎的“大叔”发出了邀约。

“毛孩子”们。哪只狗需要“理发”了，哪只猫可以绝育了，他都会催促店员“立即执行”。

满墙的皇家狗粮、猫粮，分门别类的宠物用品，琳琅满目的宠物玩具，亮堂整洁的宠物沐浴室……在店内，不论是宠物用品零售，还是宠物美容，再到宠物寄养、宠物销售，每一个环节，他都精心设计把关，绝不含糊。“商品的进货渠道、保质期等，每一件我都要‘过目’；猫和狗也一样，绝不能以次充好、滥竽充数。”

店内，还专设了一间“撸猫室”，装饰一新，墙上贴着“正确撸猫图”。2只美短蜷在猫架上，3只虎头虎脑的金渐层趴在窝里，正等人去“宠幸”。目前，店内共有32只宠物猫狗，既有萨摩耶、古牧、比熊、泰迪、史宾格、博美等狗狗，也有加菲、美短、金渐层、银渐层等猫咪。

“喜不喜欢，体验过了才知道；只有爱它们，才会照顾好它们。如果宠物买回去不喜欢，我可以接受‘后悔期’，再还回来。”翟江说，对于这些，他都不计成本。因为这是他最喜欢做的事情，这是他要坚持的原则：只为帮宠物找到最好的主人，为给主人挑到最适合的宠物。“所以，如果宠友把‘宝贝’寄养在我这里，可以绝对放心，我会当成自己的孩子来对待。”

### 文明养宠暖心

“之前爆出过新闻，小区门口出现‘宠物



宠物洗浴室

宠物用品质量过关